

Số: /KH-BCĐ Hải Dương, ngày tháng 7 năm 2021

**KẾ HOẠCH**  
**Tiêm vắc xin phòng bệnh COVID-19 (Vero Cell), Inactivated**  
**do Trung Quốc viện trợ**

**I. CĂN CỨ XÂY DỰNG KẾ HOẠCH**

Nghị định số 104/2016/NĐ-CP ngày 01/7/2016 của Chính phủ Quy định về hoạt động tiêm chủng;

Nghị quyết số 21/2021/NQ-CP ngày 26/02/2021 của Chính phủ về việc mua và sử dụng vắc xin phòng COVID-19;

Quyết định số 1734/BYT-DP ngày 17/3/2021 của Bộ Y tế hướng dẫn tổ chức buổi tiêm chủng vắc xin phòng COVID-19;

Quyết định số 2995/QĐ-BYT ngày 18/6/2021 của Bộ Y tế Hướng dẫn khám sàng lọc trước tiêm chủng vắc xin phòng COVID-19;

Quyết định số 3326/QĐ-BYT ngày 6/7/2021 của Bộ Y tế về việc điều chỉnh phân bổ vắc xin phòng chống COVID-19 đợt 6;

Quyết định số 3355/QĐ-BYT ngày 08/7/2021 của Bộ Y tế về việc Phê duyệt Kế hoạch triển khai chiến dịch tiêm vắc xin phòng COVID-19 năm 2021-2022;

Kế hoạch số 1019/KH-BYT ngày 09/7/2021 của Bộ Y tế về việc triển khai công tác an toàn tiêm chủng vắc xin phòng COVID-19;

Công văn số 1158/VSDTTW-TCQG ngày 9/7/2021 của Viện Vệ sinh Dịch tễ Trung ương về việc triển khai tiêm chủng vắc xin COVID-19 (Vero Cell), Inactivated do Trung Quốc viện trợ;

Ban Chỉ đạo phòng, chống dịch bệnh COVID-19 tỉnh xây dựng Kế hoạch tổ chức tiêm chủng COVID-19 (Vero Cell), Inactivated do Trung Quốc viện trợ như sau:

**I. MỤC ĐÍCH, YÊU CẦU**

**1. Mục đích**

Tổ chức tiếp nhận, triển khai tiêm vắc xin COVID-19 (Vero Cell), Inactivated do Trung Quốc viện trợ (sau đây gọi tắt là vắc xin Vero Cell), được Bộ Y tế phân bổ đúng đối tượng, đúng tiến độ và đảm bảo an toàn tiêm chủng.

**2. Yêu cầu**

- Tổ chức buổi tiêm vắc xin COVID-19 tuyệt đối an toàn, đảm bảo quy định về phòng, chống dịch bệnh COVID-19 theo các hướng dẫn hiện hành.

- Bố trí các điểm tiêm chủng cố định tại Trung tâm Y tế các huyện, thị xã, thành phố.

- Nhân viên y tế thực hiện nhiệm vụ tiêm vắc xin phòng COVID-19 có đủ chứng chỉ, trình độ chuyên môn phù hợp với nhiệm vụ được phân công.

- Xây dựng lịch tiêm phù hợp để đảm bảo công tác chuyên môn trong quá trình tiêm, giám sát sau tiêm và duy trì các hoạt động chuyên môn của đơn vị.

## **II. NỘI DUNG THỰC HIỆN**

### **1. Đối tượng, thời gian, địa điểm tổ chức**

#### **1.1. Đối tượng**

- Tiêm mũi 1: Công dân Trung Quốc từ 18 tuổi trở lên sống và làm việc trên địa bàn tỉnh Hải Dương theo danh sách Đại sứ quán Trung Quốc tại Việt Nam cung cấp và chưa từng tiêm bất cứ loại vắc xin phòng COVID-19 nào.

- Tiêm mũi 2: Người đã được tiêm mũi 1 vắc xin Vero Cell, từ 21 đến 28 ngày (*không bị phản ứng nặng sau tiêm chủng lần trước*).

**Lưu ý:** Những trường hợp KHÔNG tiêm vắc xin Vero Cell, gồm:

- Người có chống chỉ định tiêm vắc xin Vero Cell theo khuyến cáo của nhà sản xuất.

- Người có phản ứng nặng ở lần tiêm mũi 1 vắc xin Vero Cell.

- Những trường hợp đã tiêm mũi 1 các loại vắc xin khác.

#### **1.2. Thời gian thực hiện**

Dự kiến mỗi đợt tổ chức tiêm trong 2 ngày, buổi sáng từ 7h30 – 11h00, buổi chiều từ 13h30 đến 16h30, cụ thể:

- Mũi 1: Ngày 23 và 24/7/2021

- Mũi 2: Ngày 20 và 21/8/2021.

Số lượng người tiêm vắc xin Vero Cell: dự kiến trên 1.400 người. Tại mỗi điểm tiêm chủng, thực hiện tiêm tối đa không quá 100 người/ buổi tiêm.

(*Danh sách người tiêm do Đại sứ quán Trung Quốc cung cấp*).

#### **1.3. Địa điểm**

Tại Trung tâm Y tế huyện, thị xã, thành phố (*mỗi đơn vị thành lập 01 điểm tiêm chủng*).

### **2. Hình thức tổ chức thực hiện**

#### **2.1. Tiếp nhận, bảo quản, bàn giao vắc xin Covid-19**

- Việc tiếp nhận, bảo quản vắc xin, vật tư tiêm chủng thực hiện theo đúng các quy định tại Nghị định số 104/2016/NĐ-CP ngày 01/7/2016 của Chính phủ và Thông tư số 34/2018/TT-BYT ngày 01/01/2018 của Bộ Y tế.

- Sử dụng trang thiết bị, vật tư trong TCMR thường xuyên để tiếp nhận, bảo quản, vận chuyển vắc xin COVID-19. Việc vận chuyển vắc xin phải được thực hiện bởi cán bộ được đào tạo hướng dẫn bảo quản vắc xin. Trong quá trình vận chuyển bảo quản vắc xin phải có thiết bị theo dõi nhiệt độ. Vắc xin được vận chuyển đến điểm tiêm chủng như sau:

+ Trung tâm Y tế nhận vắc xin, vật tư tiêm chủng tại Trung tâm Kiểm soát bệnh tật tỉnh ngày 22/7/2021.

+ Trung tâm Y tế xuất vắc xin, vật tư tiêm chủng cho điểm tiêm chủng vào buổi sáng các ngày tiêm chủng và nhận vắc xin không sử dụng hết vào cuối ngày (*việc giao nhận và tiêm vắc xin thực hiện trong ngày*). Sau đợt tiêm mũi 1, các đơn vị tuyệt đối tuân thủ quy trình bảo quản vắc xin Vero Cell theo khuyến cáo của nhà sản xuất để sử dụng cho đợt tiêm mũi 2.

## **2.2. Nhân lực tham gia tiêm chủng**

Tại mỗi điểm tiêm chủng, cần bố trí cán bộ y tế và người phiên dịch đảm bảo thực hiện theo các bàn tiêm, trong đó:

- Cán bộ Y tế: 05 người thực hiện nhiệm vụ tiêm chủng và 01 đội cấp cứu lưu động (do Trung tâm Y tế huyện, thị xã, thành phố bố trí).

- Người phiên dịch: tối thiểu 04 người phụ trách các khu vực tiêm chủng (do doanh nghiệp có sử dụng người Trung Quốc bố trí, mỗi doanh nghiệp 02 phiên dịch).

### **2.2.1. Khu vực đón tiếp:**

- Nhân lực.

+ Cán bộ Y tế: 02 người.

+ Người phiên dịch: 01 người.

- Nhiệm vụ:

+ Đối chiếu danh sách đối tượng tiêm chủng do Đại sứ quán Trung Quốc cung cấp với người đến tiêm.

+ Khai báo y tế, kiểm tra nhiệt độ.

+ Tư vấn trước tiêm chủng

### **2.2.2. Phòng khám phân loại**

- Nhân lực

+ Cán bộ Y tế: 02 người (01 bác sỹ, 01 điều dưỡng).

+ Người phiên dịch: 01 người

- Nhiệm vụ:

+ Kiểm tra dấu hiệu sinh tồn và ghi giấy vào phiếu sàng lọc...

+ Bác sỹ thực hiện khám sàng lọc cho đối tượng được tiêm, khai báo hồ sơ sức

khỏe, chỉ định tiêm, vào sổ theo dõi, khai báo trên hệ thống phần mềm tiêm chủng.

### **2.2.3. Phòng tiêm chủng**

- Nhân lực:

+ Cán bộ Y tế: 01 người .

+ Người phiên dịch: 01 người

- Nhiệm vụ:

+ Tư vấn, hướng dẫn và công khai tên loại vắc xin Vero Cell (do Trung Quốc viện trợ).

+ Thực hiện tiêm vắc xin theo hướng dẫn của nhà sản xuất và ghi chép hồ sơ, biểu mẫu theo quy định.

### **2.3.4. Phòng theo dõi sau tiêm**

- Người được tiêm chủng vắc xin Vero Cell phải ở lại cơ sở tiêm chủng tối thiểu 30 phút và được nhân viên y tế hướng dẫn thực hiện theo dõi 24 giờ tiếp theo tại nhà, nếu có bất thường báo cho bộ phận y tế của doanh nghiệp, hoặc cơ sở y tế gần nhất, hoặc đến ngay cơ sở y tế khám và điều trị. Tiếp tục theo dõi sức khỏe trong những ngày tiếp theo nếu có vấn đề về sức khỏe phải liên hệ với bộ phận y tế của công ty (nơi làm việc, lao động).

- Bố trí 01 đội cấp cứu cơ động, trang bị đầy đủ thuốc, phương tiện cấp cứu có mặt tại phòng theo dõi sau tiêm của điểm tiêm trong suốt thời gian triển khai tiêm; Thực hiện cấp cứu khẩn cấp khi có yêu cầu.

## **3. Thống kê báo cáo**

Tất cả những người được tiêm chủng phải cập nhật vào sổ theo dõi, phần mềm Hồ sơ sức khỏe và cấp giấy chứng nhận đã tiêm chủng vắc xin COVID-19.

## **4. Lưu giữ thông tin người được tiêm chủng.**

Sau khi tổ chức tiêm chủng, tất cả danh sách người tiêm, hồ sơ sổ sách liên quan đến công tác tiêm chủng phải được lưu trữ tại Trung tâm Y tế huyện, thị xã, thành phố theo quy định hiện hành.

## **5. Kinh phí thực hiện**

Sử dụng nguồn ngân sách địa phương để mua sắm trang thiết bị, vật tư y tế, văn phòng phẩm,... phục vụ hoạt động tiêm chủng và chi trả phụ cấp đặc thù đối với cán bộ y tế trực tiếp tiêm vắc xin phòng COVID-19 trong Chương trình tiêm chủng miễn phí tại các cơ sở y tế công lập theo quy định hiện hành.

## **III. TỔ CHỨC THỰC HIỆN**

### **1. Đại sứ quán Trung Quốc**

- Thông báo cho các đối tượng đi tiêm chủng đến đúng thời gian và địa điểm trên. Chủ động hẹn đối tượng đến tiêm theo khung giờ để đảm bảo an toàn phòng chống dịch, đeo khẩu trang, giữ khoảng cách trong suốt quá trình tiêm.

- Cử nhân viên đến hiện trường để đối chiếu danh sách và xác minh nhân thân của các đối tượng tiêm chủng.

- Cử nhân viên phiên dịch tiếng Trung - Việt hỗ trợ Sở Y tế và các đơn vị có liên quan được giao nhiệm vụ tiêm chủng trong việc trao đổi thông tin với công dân Trung Quốc tại các điểm triển khai tiêm.

## **2. Sở Y tế**

- Phối hợp với đại diện của Đại sứ quán Trung Quốc thống nhất về phương pháp tổ chức tiêm chủng, thời gian, địa điểm và công tác chuẩn bị tổ chức tiêm chủng cho công dân Trung Quốc lưu trú trên địa bàn tỉnh.

- Chỉ đạo Trung tâm Kiểm soát Bệnh tật tỉnh tiếp nhận số lượng vắc xin Vero cell được Bộ Y tế phân bổ, bảo quản và vận chuyển vắc xin tới các điểm tiêm căn cứ theo số đối tượng.

- Chỉ đạo, điều hành toàn diện công tác tiêm vắc xin Vero Cell phòng COVID-19 trên địa bàn tỉnh. Thực hiện kế hoạch đảm bảo an toàn và hiệu quả.

- Chỉ đạo các đơn vị trong ngành tập trung nguồn lực triển khai kế hoạch để đạt được mục tiêu và đảm bảo an toàn, hiệu quả.

- Phối hợp với Ban Quản lý các Khu công nghiệp, UBND các huyện, thị xã, thành phố chuẩn bị địa điểm và các điều kiện cần thiết khác để triển khai tiêm vắc xin phòng COVID-19 cho công dân Trung Quốc đảm bảo an toàn, hiệu quả, đúng đối tượng.

- Huy động các đội cấp cứu cơ động, đảm bảo an toàn tiêm chủng trong các buổi tiêm vắc xin.

- Kiểm tra, giám sát và báo cáo Bộ Y tế, UBND tỉnh kết quả tiêm vắc xin Vero Cell phòng Covid-19 cho công dân Trung Quốc.

## **3. Công an tỉnh**

- Chỉ đạo Công an các huyện, thị xã, thành phố bố trí lực lượng tham gia đảm bảo an ninh trật tự tại các điểm tiêm chủng vắc xin Vero Cell (tại Trung tâm Y tế các huyện, thị xã, thành phố).

## **4. Ban Quản lý các Khu công nghiệp**

- Phối hợp chặt chẽ với Sở Y tế trong quá trình triển khai tiêm vắc xin cho công dân Trung Quốc làm việc trong các Khu công nghiệp.

- Chỉ đạo các doanh nghiệp trong khu công nghiệp phối hợp Trung tâm Kiểm soát bệnh tật tỉnh và Trung tâm Y tế cấp huyện đăng ký lịch tiêm cụ thể theo thời gian được qui định trong kế hoạch này; chuẩn bị các điều kiện cần thiết khác để triển khai tiêm vắc xin phòng COVID-19 cho công dân Trung Quốc đảm bảo an toàn, hiệu quả, đúng đối tượng.

## **5. UBND các huyện, thị xã, thành phố**

- Chỉ đạo các cơ quan, đơn vị liên quan (Công an, y tế, văn hóa...) tổ chức

thực hiện các buổi tiêm chủng vắc xin Vero Cell theo quy định tại Kế hoạch này; lập danh sách công dân Trung Quốc trên địa bàn quản lý (theo danh sách Đại sứ quán Trung Quốc cung cấp) để bố trí lịch tiêm phù hợp.

- Phối hợp với BQL các Khu công nghiệp thông báo tới các doanh nghiệp đóng trên địa bàn có danh sách người được tiêm chủng do Đại sứ quán Trung Quốc cung cấp kế hoạch tiêm chủng vắc xin Vero Cell để người lao động biết thời gian, địa điểm tổ chức tiêm chủng theo quy định.

- Phối hợp với BQL các Khu công nghiệp lập danh sách người phiên dịch (tối thiểu 04/người/buổi tiêm chủng) để kết hợp với Trung tâm Y tế tuyến huyện tổ chức tiêm chủng cho người Trung Quốc đảm bảo an toàn, hiệu quả, đúng đối tượng.

## **6. Trung tâm Kiểm soát bệnh tật tỉnh**

Là cơ quan đầu mối tuyến tỉnh thực hiện việc tiêm chủng vắc xin Vero Cell, chịu trách nhiệm:

- Thực hiện việc tiếp nhận, bảo quản và phân bổ nguồn vắc xin Vero Cell cho các Trung tâm Y tế huyện, thị xã, thành phố thực hiện.

- Tiếp nhận danh sách từ Đại sứ quán Trung Quốc và gửi danh sách đối tượng tiêm theo địa bàn cư trú tới các điểm tiêm chủng.

- Phối hợp với Trung tâm Y tế các huyện, thị xã thành phố tổ chức tiêm vắc xin COVID-19 Vero Cell theo hướng dẫn tại Kế hoạch này.

- Thực hiện giám sát hoạt động tổ chức thực hiện trong các ngày tiêm chủng và điều tra, giám sát các trường hợp phản ứng nặng sau tiêm.

## **7. Bệnh viện Đa khoa tỉnh**

Thành lập 02 đội cấp cứu lưu động, có đủ cơ số thuốc và trang thiết bị cấp cứu sẵn sàng hỗ trợ các điểm tiêm chủng để xử trí kịp thời các trường hợp phản ứng nặng sau tiêm chủng. Công khai số điện thoại của đội cấp cứu lưu động để các đơn vị liên hệ khi cần thiết. Bố trí ít nhất 05 giường bệnh để tiếp nhận các trường hợp phản ứng nặng sau tiêm chủng.

## **8. Trung tâm Y tế các huyện, thị xã thành phố**

- Căn cứ vào số lượng đối tượng tiêm do Đại sứ quán Trung Quốc gửi, bố trí thời gian, địa điểm, nhân lực tổ chức tiêm chủng an toàn hiệu quả, lưu ý:

- Lĩnh vắc xin, vật tư y tế tại Trung tâm Kiểm soát bệnh tật tỉnh.

- Tổ chức khám sàng lọc, thực hiện tiêm chủng theo đúng quy định hiện hành.

- Bố trí điểm tiêm chủng bảo đảm nguyên tắc một chiều theo thứ tự như sau: Khu vực chờ trước tiêm chủng - Bàn đón tiếp, hướng dẫn - Bàn khám sàng lọc và tư vấn trước tiêm chủng - Bàn tiêm chủng - Bàn ghi chép, vào sổ tiêm chủng - Khu vực theo dõi và xử trí tai biến sau tiêm chủng.

- Bố trí các đội cấp cứu lưu động để hỗ trợ xử trí kịp thời các trường hợp tai biến nặng sau tiêm chủng nếu có và chuẩn bị phương tiện, nhân lực, trang thiết bị thường trực cấp cứu 24/24 giờ trong các ngày tổ chức tiêm chủng.

- Tổng hợp báo cáo và cập nhật phần mềm tiêm chủng theo qui định.

### **9. Doanh nghiệp sử dụng người lao động Trung Quốc**

- Tổ chức phổ biến kế hoạch này tới toàn thể người lao động Trung Quốc để phối hợp thực hiện. Khuyến cáo người có tên trong danh sách tiêm chủng phải ăn uống đầy đủ trước khi đến các điểm tiêm chủng.

- Lập danh sách các đối tượng tiêm chủng theo đúng danh sách của Đại sứ quán Trung Quốc cung cấp, người phiên dịch và đăng kí lịch tiêm gửi về Ban Quản lý các Khu công nghiệp (đối với doanh nghiệp thuộc các Khu công nghiệp), UBND huyện, thị xã, thành phố (đối với doanh nghiệp thuộc các Khu công nghiệp) để điều tiết lịch tiêm cho người Trung Quốc tại các điểm tiêm chủng.

- Tư vấn, theo dõi sát tình hình sức khỏe và diễn biến của người lao động Trung Quốc sau tiêm chủng vắc xin Vero Cell; tổ chức sơ, cấp cứu ban đầu và khẩn trương đưa những người có phản ứng nặng sau tiêm đến các cơ sở y tế có đủ năng lực cấp cứu tích cực để tiếp tục theo dõi, điều trị.

- Bố trí thời gian nghỉ ngơi hợp lý cho người lao động sau khi được tiêm vắc xin Vero Cell (tối thiểu 01 ngày).

Trên đây là Kế hoạch triển khai tiêm vắc xin COVID-19 Vero Cell, Inactivated do Trung Quốc viện trợ tại Hải Dương, Ban Chỉ đạo phòng chống dịch bệnh COVID-19 tỉnh đề nghị các sở, ngành, đơn vị nghiêm túc triển khai thực hiện. Trong quá trình triển khai nếu có khó khăn vướng mắc đề nghị liên hệ với Sở Y tế (qua Trung tâm Kiểm soát bệnh tật tỉnh, số 18 đường Thanh Niên, phường Quang Trung, TP Hải Dương, số điện thoại 02203.846.408) để phối hợp giải quyết./.

#### **Nơi nhận:**

- Bộ Y tế (để b/c);
- Thường trực Tỉnh ủy (để b/c);
- Chủ tịch, các PCT UBND tỉnh (để b/c);
- BCĐ phòng chống dịch COVID-19 tỉnh;
- Viện Vệ sinh dịch tễ Trung ương;
- Công an tỉnh;
- Ban Quản lý các Khu công nghiệp;
- UBND các huyện, thị xã, thành phố;
- Trung tâm KSBT tỉnh;
- Bệnh viện đa khoa tỉnh;
- TTYT các huyện, thị xã, thành phố;
- Lưu: VT, NVY.

**KT. TRƯỞNG BAN  
PHÓ TRƯỞNG BAN**

**GIÁM ĐỐC SỞ Y TẾ  
Phạm Mạnh Cường**